



Institut luxembourgeois de la normalisation
de l'accréditation, de la sécurité et qualité
des produits et services

ILNAS-EN ISO 2613-1:2023

Analysis of natural gas - Silicon content of biomethane - Part 1: Determination of total silicon by atomic emission spectroscopy (AES) (ISO 2613-1:2023)

Analyse du gaz naturel - Teneur en
silicium du biométhane - Partie 1:
Détermination de la teneur totale en
silicium par spectrométrie d'émission

Analyse von Erdgas - Siliziumgehalt von
Biomethan - Teil 1: Bestimmung des
Gesamtsiliziumgehalts durch AES (ISO
2613-1:2023)

05/2023



National Foreword

This European Standard EN ISO 2613-1:2023 was adopted as Luxembourgish Standard ILNAS-EN ISO 2613-1:2023.

Every interested party, which is member of an organization based in Luxembourg, can participate for FREE in the development of Luxembourgish (ILNAS), European (CEN, CENELEC) and International (ISO, IEC) standards:

- Participate in the design of standards
- Foresee future developments
- Participate in technical committee meetings

<https://portail-qualite.public.lu/fr/normes-normalisation/participer-normalisation.html>

THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED

Nothing from this publication may be reproduced or utilized in any form or by any mean - electronic, mechanical, photocopying or any other data carries without prior permission!

ILNAS-EN ISO 2613-1:2023

EUROPEAN STANDARD **EN ISO 2613-1**

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

May 2023

ICS 75.060

English Version

**Analysis of natural gas - Silicon content of biomethane -
Part 1: Determination of total silicon by atomic emission
spectroscopy (AES) (ISO 2613-1:2023)**

Analyse du gaz naturel - Teneur en silicium du
biométhane - Partie 1: Détermination de la teneur
totale en silicium par spectrométrie d'émission
atomique (SEA) (ISO 2613-1:2023)

Analyse von Erdgas - Siliziumgehalt von Biomethan -
Teil 1: Bestimmung des Gesamtsiliziumgehalts durch
AES (ISO 2613-1:2023)

This European Standard was approved by CEN on 3 May 2023.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Contents	Page
European foreword.....	3

ILNAS-EN ISO 2613-1:2023 - Preview only Copy via ILNAS e-Shop

European foreword

This document (EN ISO 2613-1:2023) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 193 "Natural gas" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 408 "Natural gas and biomethane for use in transport and biomethane for injection in the natural gas grid" the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by November 2023, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by November 2023.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document has been prepared under a Standardization Request given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body/national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 2613-1:2023 has been approved by CEN as EN ISO 2613-1:2023 without any modification.

**Analysis of natural gas — Silicon
content of biomethane —**

**Part 1:
Determination of total silicon by
atomic emission spectroscopy (AES)**

Analyse du gaz naturel — Teneur en silicium du biométhane —

*Partie 1: Détermination de la teneur totale en silicium par
spectrométrie d'émission atomique (SEA)*



**COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2023

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
CP 401 • Ch. de Blandonnet 8
CH-1214 Vernier, Geneva
Phone: +41 22 749 01 11
Email: copyright@iso.org
Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Foreword	iv
Introduction	v
1 Scope	1
2 Normative references	1
3 Terms and definitions	1
4 Principle	2
5 Reagents and labware	2
6 Apparatus	6
6.1 Sampling and derivatization equipment.....	6
6.2 MWP/ICP-AES instrument.....	7
6.3 Analytical balance, capable of weighing to the nearest 0,01 mg.....	7
7 Sampling	7
8 Derivatization	9
9 Analytical procedure	9
9.1 Set-up of the equipment.....	9
9.2 Calibration line.....	10
9.3 Analysis of unknown and QC samples.....	10
10 Calculation	10
11 Expression of results	11
12 Precision of the method	11
13 Measurement uncertainty	11
14 Test report	12
Bibliography	13